

Protokoll

Über die 14. Tagung des Technischen Ausschusses des Stadtrates Schmölln am 8. Juni 2020

Zeit : Montag, den 8. Juni 2020, von 18:30 Uhr bis 20:08 Uhr

Ort : Ostthüringenhalle Schmölln, in 04626 Schmölln, Finkenweg 7

Anwesenheit:

Anwesende Ausschussmitglieder

Herr Sven Schrade - *Bürgermeister*
Herr Winfried Hippe (CDU-Fraktion) - *Vorsitzender des Ausschusses*
Frau Katja Keller (Fraktion Die LINKE) - *stellvertretende Ausschussvorsitzende*
Herr André Gampe (Fraktion Wählervereinigung für das neue Schmölln)
Herr Wolfgang Göthe (CDU-Fraktion)
Herr Jens Göbel (Fraktion Neues Forum) - *Vertretung für Fr. Dr. Werner bis 19:02 Uhr*
Herr Wolfgang Großmann (Fraktion Die LINKE)
Herr Stefan Helbig (SPD-Fraktion)
Herr Claus Katzenberger (Fraktion Wählervereinigung für das neue Schmölln)
Herr Lutz Landgraf (Fraktion Bürger für Schmölln)
Herr Jörg Misselwitz (Fraktion Wählervereinigung für das neue Schmölln)
Herr Peter Mittelstädt (SPD-Fraktion)
Herr Steffen Plaul (fraktionslos)
Frau Catja Schröter (Fraktion Bürger für Schmölln)
Frau Dr. Gundula Werner (Fraktion Neues Forum)

Anwesende Sachkundige Bürger (keine Stimmberechtigung)

Herr Uwe Brenn
Herr Maik Lorenz
Herr Ralf Rölicke

Der Technische Ausschuss besteht aus 14 Mitgliedern, davon sind 13 stimmberechtigt.

Anwesend sind: siehe Verlauf der Sitzung

entschuldigtes Ausschussmitglied:

-

unentschuldigtes Ausschussmitglied:

-

entschuldigter Sachkundiger Bürger:

-

unentschuldigter Sachkundiger Bürger:

Herr Pardeep Singh Kahlon
Herr Hein-Peter Steuernagel
Herr Erich Zapp

Anwesende Gäste:

Herr Koch - *Geschäftsführer der Neuen Energie GmbH*
Herr Erler - *Amtsleiter Bauamt*
Herr Müller - *Mitarbeiter Ostthüringenhalle*
1 Bürger

Tagesordnung

Öffentlicher Teil

1. Eröffnung der Tagung durch den Vorsitzenden des Ausschusses und Feststellung der form- und fristgerechten Sitzungsladung und Beschlussfähigkeit
2. Zustimmung zur Tagesordnung (öffentlicher Teil)
3. Genehmigung der Niederschrift zur 11. Tagung des Technischen Ausschusses am 24.02.2020 (öffentlicher Teil) *(bereits mit Sitzungsladung am 11.3.2020 ausgereicht)*
4. Genehmigung der Niederschrift zur 13. Tagung des Technischen Ausschusses am 18.05.2020 (öffentlicher Teil)
5. Fragestunde der Einwohner der Stadt Schmöln
6. Sonstiges
7. Beschlussvorlagen Vorl. Nr.:
 - 7.1. Vergabe der Bauleistung:
Ersatzneubau Gesundheitsbahnhof Nöbdenitz,
Los 6 – Dachdecker -, Dachklempnerarbeiten V 0195/2020
 - 7.2. Vergabe der Bauleistung:
Ersatzneubau Gesundheitsbahnhof Nöbdenitz,
Los 7 – Fenster und Außentüren V 0196/2020
 - 7.3. Vergabe der Bauleistung:
Ersatzneubau Gesundheitsbahnhof Nöbdenitz,
Los 9 – Heizung / Sanitär V 0197/2020
 - 7.4. Vergabe der Bauleistung:
Ersatzneubau Gesundheitsbahnhof Nöbdenitz,
Los 10 – Elektroinstallation V 0198/2020
 - 7.5. Vergabe der Bauleistung:
Ersatzneubau Gesundheitsbahnhof Nöbdenitz,
Los 11 – Putzarbeiten V 0199/2020
 - 7.6. Vergabe der Bauleistung zur Errichtung von
zwei Grundwassermessstellen im Gewerbegebiet Nitzschka V 0200/2020
 - 7.7. Vergabe der Bauleistung: Bau der Regenwasserleitung
im Kapsgraben V 0201/2020

Thüringer SARS-CoV-2-Maßnahmenfortentwicklungsverordnung (Anlage 1)

Die allgemeinen Hygienevorschriften nach der o.g. Verordnung liegen zur Sitzung zur Einsichtnahme aus. Die der o.g. genannten Verordnung beigefügte Unterschriftenliste wird bis zum 07.07.2020 aufbewahrt und anschließend vernichtet.

Verlauf der Tagung

Öffentlicher Teil

zu 1.: Eröffnung der Tagung durch den Vorsitzenden des Ausschusses und Feststellung der form- und fristgerechten Sitzungsladung und Beschlussfähigkeit

Die Tagung wird von dem Vorsitzenden des Technischen Ausschusses, Herrn Hippe, geleitet. Herr Hippe eröffnet um 18:30 Uhr die Sitzung und begrüßt die Anwesenden. Er stellt die form- und fristgerechte Sitzungsladung sowie die Beschlussfähigkeit mit 12 stimmberechtigten Ausschussmitgliedern fest.

- Gegen diese Feststellung werden keine Einwände erhoben.

zu 2.: Zustimmung zur Tagesordnung (öffentlicher Teil)

Die Tagesordnung des öffentlichen Teils zur heutigen Sitzung wird von Herrn Hippe zur Abstimmung gestellt (Anlage 2).

- Der Technische Ausschuss genehmigt den öffentlichen Teil der o. g. Tagesordnung.

Abstimmung: 12 Ja-Stimmen/0 Nein-Stimme/0 Stimmenthaltungen
(12 stimmberechtigte Ausschussmitglieder)

zu 3.: Genehmigung der Niederschrift zur 12. Tagung des Technischen Ausschusses am 24.02.2020 (öffentlicher Teil)

Die o. g. Niederschrift (öffentlicher Teil) wird von Herrn Hippe zur Abstimmung gestellt (Anlage 3).

- Der Technische Ausschuss genehmigt den öffentlichen Teil der o. g. Niederschrift.

Abstimmung: 11 Ja-Stimmen/0 Nein-Stimmen/1 Stimmenthaltung
(12 stimmberechtigte Ausschussmitglieder)

zu 4.: Genehmigung der Niederschrift zur 13. Tagung des Technischen Ausschusses am 18.05.2020 (öffentlicher Teil)

Die o. g. Niederschrift (öffentlicher Teil) wird von Herrn Hippe zur Abstimmung gestellt (Anlage 4).

- Der Technische Ausschuss genehmigt den öffentlichen Teil der o. g. Niederschrift.

Abstimmung: 11 Ja-Stimmen/0 Nein-Stimmen/1 Stimmenthaltung
(12 stimmberechtigte Ausschussmitglieder)

zu 5.: Fragestunde der Einwohner der Stadt Schmölln

Es werden keine Fragen geäußert.

zu 6.: Sonstiges

Herr Schrade übermittelt die Antworten der Verkehrsbehörde hinsichtlich verkehrsrechtlicher Anfragen aus der 13. Tagung des Technischen Ausschusses am 18.05.2020 mündlich und in Schriftform (Anlage 5 - Ausgabe vor Sitzungsbeginn).
Die Verkehrsbehörde steht für weitere Gespräche bzw. Rückfragen zur Verfügung.

Herr Göbel (Vertretung Frau Dr. Werner) betritt um 18:36 Uhr den Sitzungssaal.
(13 stimmberechtigte Mitglieder des Technischen Ausschusses)

Schleppkurve/Ausschwenkbereich Einmündung Ziegelstraße/Heimstättenstraße

Frau Keller macht auf Schäden im Bereich des Gehweges in der Ziegelstraße aufmerksam, verursacht durch die derzeit dort stattfindenden Bauarbeiten. Herr Schrade antwortet, man werde bei der Bauabnahme auf die Beseitigung entstandener Schäden hinweisen.

Absperrpfosten Untschen-Lohma

Herr Gampe hinterfragt die Notwendigkeit eines Anhörungsverfahrens. Herr Schrade erklärt, entsprechend der Mitteilung der Verkehrsbehörde habe ein formales Anhörungsverfahren zu erfolgen, um Belange wie z.B. der Landwirtschaft sowie der Feuerwehr in Erfahrung zu bringen. Obwohl die Straße dem öffentlichen Verkehr bereits entzogen wurden, fragt Herr Gampe. Herr Schrade werde die Frage an die Verkehrsbehörde weiterleiten.

Parkplätze Am Weiher Angelverein

Herr Brenn führt an, dass dem Angelverein auch ältere, teils gehbehinderte Mitglieder angehören. Unter diesem Aspekt schlägt Herr Schrade ein weiteres Gespräch mit der Verkehrsbehörde vor.

Durchsetzung von Ordnung und Sauberkeit

Anwohner des Weidengrundes haben Herrn Plaul informiert, dass bei der Querung der Kreuzung zur L1358 die Sicht in Richtung Gößnitz durch zu hohen Randbewuchs versperrt wird. Dieser Missstand sollte umgehend beseitigt werden, um eine Wiederholung des tödlichen Unfalls von vor 2 Jahren zu verhindern. Des Weiteren regt Herr Plaul an, das Aufbringen einer Haltelinie in der Ausfahrt des Klinikbereichs Schmölln zur B7 zu prüfen. Zu oft werden an dieser Stelle die Vorfahrtsregeln missachtet. Herr Schrade notiert sich beide Sachverhalte.

Herr Brenn berichtet, dass der Wanderweg am Speicher Brandrübels mit Schotter versehen wurde und nun für Rollstuhlfahrer, Fahrräder und Passanten mit Kinderwagen nicht mehr passierbar sei. Herr Erler antwortet, dass im Zuge einer angrenzenden Baumaßnahme diese erste Schicht ausgebracht worden sei. Die Verfüllung mit Sand stehe bis Ende Juni an.

Herr Schrade informiert, dass letzte Woche die Freigabe vom Landesdatenbeauftragten für das Anbringen einer Videokamera am Aussichtsturm eingegangen sei. Diese könne nun installiert werden. Bezüglich der neuerlich entstandenen Schäden ermittle man aktuell die Schadenshöhe und bereite eine Anzeige gegen Unbekannt vor.

zu 6.: Beschlussvorlagen

zu 6.1.: Vergabe der Bauleistung: Ersatzneubau Gesundheitsbahnhof Nöbdenitz, Los 6 – Dachdecker -, Dachklempnerarbeiten V 0195/2020

Herr Schrade verliest o.g. Beschlussvorlage (Anlage 6).

Der Hinweis, nur vorbehaltlich der Genehmigung des Haushaltes vergeben zu dürfen, erweise sich hoffentlich nur noch als Makulatur, fügt Herr Schrade hinzu.

Nach Fassung des Beitrittsbeschlusses am 11.06.2020 zur Stadtratssitzung sowie der Veröffentlichung der Haushaltssatzung am 13.06.2020 könne man den Haushaltsplan am 15.06.2020 freigeben.

Das Los 5 – Zimmermannsarbeiten, welches mit einer Angebotssumme von 15.903 Euro in die Verantwortung des Bürgermeisters falle, habe man bereits vergeben, informiert Herr Erler. In Summe aller geplanten Lose für den Ersatzneubau (ca. 10) habe die Kostenschätzung vom 15.03.2019 rund 1 Millionen Euro ergeben. Im Ergebnis liege man mit 9.600 Euro rund 1 % über dieser Kostenschätzung, schließt Herr Erler.

Beschluss: Der Technische Ausschuss stimmt der Beschlussvorlage zu.

Abstimmung: 11 Ja-Stimmen/ 2 Nein-Stimmen/ 0 Stimmenthaltungen
(13 stimmberechtigte Ausschussmitglieder)

B 0204/2020

**zu 7.2.: Vergabe der Bauleistung: Ersatzneubau Gesundheitsbahnhof Nöbdenitz,
Los 7 – Fenster und Außentüren V 0196/2020**

Herr Schrade verliest o.g. Beschlussvorlage (Anlage 7).

Auf Nachfrage von Herrn Hippe erklärt Herr Erler, dass sich die Kostenschätzung für diese Bauleistung auf 66.800 Euro belief.

Frau Keller befürworte generell die Hinterlegung der Kostenschätzung in der Sachdarstellung von Vergaben. Herr Schrade sichert die Nachreichung einer detaillierten Übersicht der geschätzten Kosten pro Los für den Ersatzneubau Gesundheitsbahnhof zu.

Beschluss: Der Technische Ausschuss stimmt der Beschlussvorlage zu.

Abstimmung: 11 Ja-Stimmen/ 2 Nein-Stimmen/ 0 Stimmenthaltungen
(13 stimmberechtigte Ausschussmitglieder)

B 0205/2020

**zu 7.3.: Vergabe der Bauleistung: Ersatzneubau Gesundheitsbahnhof Nöbdenitz,
Los 9 – Heizung / Sanitär V 0197/2020**

Herr Schrade verliest o.g. Beschlussvorlage (Anlage 8).

Herr Plaul hinterfragt, weshalb so wenige regionale Anbieter an den Ausschreibungen teilnehmen. Herr Erler habe hierfür auch keine schlüssige Erklärung. Die Veröffentlichung der Ausschreibungen erfolge über die hierfür üblichen Medien.

Beschluss: Der Technische Ausschuss stimmt der Beschlussvorlage zu.

Abstimmung: 11 Ja-Stimmen/ 2 Nein-Stimmen/ 0 Stimmenthaltungen
(13 stimmberechtigte Ausschussmitglieder)

B 0206/2020

**zu 7.4.: Vergabe der Bauleistung: Ersatzneubau Gesundheitsbahnhof Nöbdenitz,
Los 10 – Elektroinstallation V 0198/2020**

Herr Schrade verliest o.g. Beschlussvorlage (Anlage 9).

Beschluss: Der Technische Ausschuss stimmt der Beschlussvorlage zu.

Abstimmung: 11 Ja-Stimmen/ 2 Nein-Stimmen/ 0 Stimmenthaltungen
(13 stimmberechtigte Ausschussmitglieder)

B 207/2020

**zu 7.5.: Vergabe der Bauleistung: Ersatzneubau Gesundheitsbahnhof Nöbdenitz,
Los 11 – Putzarbeiten V 0199/2020**

Herr Schrade verliest o.g. Beschlussvorlage (Anlage 9).

Aufgrund des § 38 der Thüringer Kommunalordnung – ThürKO – war ein Mitglied (Herr Misselwitz-Geschäftsführer des Anbieters) von der Beratung und Abstimmung ausgeschlossen.

Beschluss: Der Technische Ausschuss stimmt der Beschlussvorlage zu.

Abstimmung: 10 Ja-Stimmen/ 2 Nein-Stimmen/ 0 Stimmenthaltungen
(12 von 13 stimmberechtigte Ausschussmitglieder)

B 208/2020

**zu 7.6.: Vergabe der Bauleistung zur Errichtung von
zwei Grundwassermessstellen im Gewerbegebiet Nitzschka V 0200/2020**

Herr Schrade verliest o.g. Beschlussvorlage (Anlage 10).

Herr Erler erklärt, dass das Industriegebiet Nitzschka als Trennsystem in der Trinkwasserschutzzone III errichtet werde. D.h. die Trinkwasserentnahme gestalte sich unter den derzeitigen Gegebenheiten (Durchleitung der gesamten Abwässer) problematisch. Seit 2017 habe man in Zusammenarbeit mit der oberen und unteren Wasserbehörde große Anstrengungen unternommen für dieses Gebiet eine vernünftige Lösung zu erarbeiten. Geplant sei eine Reduzierung der Brunnenanzahl bis zur Nitzschkaer Brücke. Die Auswirkungen diverse Pumpenversuche auf das Grundwasser müssen anhand geeigneter Messstellen beobachtet werden. Ziel sei die Rücknahme der Schutzzonen und somit die Vereinfachung der Abwasserableitung.

Das Messergebnis sei vor Baubeginn der Maßnahme in die Planungen einzubeziehen, um das Projekt entsprechend den Vorgaben des Landverwaltungsamtes sach- und fachgerecht umzusetzen, ergänzt Herr Schrade.

Herr Helbig hinterfragt eventuell zu erwartende Auswirkungen auf die Kosten. Herr Erler antwortet, dass dieser Sachverhalt definitiv zu einer Kostensteigerung führen werde.

Beschluss: Der Technische Ausschuss stimmt der Beschlussvorlage zu.

Abstimmung: 13 Ja-Stimmen/ 0 Nein-Stimmen/ 0 Stimmenthaltungen
(13 stimmberechtigte Ausschussmitglieder)

B 209/2020

zu 7.7.: Vergabe der Bauleistung: Bau der Regenwasserleitung im Kapsgraben

V 0201/2020

Herr Schrade verliest o.g. Beschlussvorlage (Anlage 11).

Herr Schrade fügt an, dass die Verlegung der Regenwasserleitung im Zuge der weiteren Vermarktung der Baugrundstücke in den Aufgabenbereich der Stadt Schmölln falle.
Auf Nachfrage von Herrn Landgraf erklärt Herr Erler, dass die Regenwasserleitung durch ein bereits verkauftes Baugrundstück verlaufe und nunmehr verlegt werden müsse.

Beschluss: Der Technische Ausschuss stimmt der Beschlussvorlage zu.

Abstimmung: 13 Ja-Stimmen/ 0 Nein-Stimmen/ 0 Stimmenthaltungen
(13 stimmberechtigte Ausschussmitglieder)

B 210/2020

| |
|---|
| Frau Dr. Werner betritt um 19:02 Uhr den Sitzungssaal. Ihr Vertreter Herr Göbel tritt von seiner Stimmberechtigung zurück. (13 stimmberechtigte Mitglieder des Technischen Ausschusses) |
|---|

Herr Hippe beendet den öffentlichen Teil der 14. Tagung des Technischen Ausschusses um 19:03 Uhr. Herr Müller sowie ein Bürger verlassen den Sitzungssaal.

W. Hippe
Vorsitzender
des Technischen Ausschusses

Anja Schnell
Protokollantin

Im Anschluss wird die Sitzung mit dem nicht öffentlichen Teil fortgeführt.